



## Preventivo 2022 Società Tiratori del Gaggio Cureglia

Risoluzione municipale no. 2058 del 23 novembre 2021.

Il Municipio di Cureglia, in qualità di rappresentante del Comune di riferimento, visti

- l'art. 133 della Legge federale sull'esercizio e sull'amministrazione militare del 3 febbraio 1995;
- gli artt. 7, 8 e 9 dell'Ordinanza sugli impianti per il tiro fuori del servizio del 15 novembre 2004;
- l'art. 29 dell'Ordinanza sul tiro fuori del servizio del 5 dicembre 2003;
- la pubblicazione sul F.U. no. 40 del 20 maggio 2014;
- le istruzioni per il computo delle spese della società e ripartizione costi dei Comuni diramato dalla Sezione del militare e della protezione della popolazione il 9 gennaio 2015;
- il promemoria e il tariffario per l'allestimento del formulario ufficiale per le spese per i poligoni di tiro (aggiornamento del 4.10.2016);
- preso atto del Preventivo 2022 e del Rapporto allegato della Società Tiratori del Gaggio Cureglia;
- allestisce la tabella per l'incasso degli acconti 2022 in ragione del 50% della quota-parte dovuta dai Comuni del comprensorio in base alla popolazione (stato 31.12.2020), come segue:

### Riparto dei costi preventivati in base al numero di abitanti (dati al 31.12.2020)

Comune	Abitanti	%	Dovuto previsto 100%	Acconto previsto 50%
Cadempino	1'521	6.68%	3'974.00	1'987.00
Canobbio	2'302	10.11%	6'014.55	3'008.00
Comano	2'084	9.15%	5'445.00	2'723.00
Cureglia	1'434	6.30%	3'746.70	1'874.00
Lamone	1'694	7.44%	4'426.00	2'213.00
Massagno	6'272	27.54%	16'387.15	8'194.00
Origlio	1'497	6.57%	3'911.30	1'956.00
Ponte Capriasca	1'871	8.22%	4'888.45	2'445.00
Savosa	2'219	9.74%	5'797.70	2'899.00
Veza	1'879	8.25%	4'909.35	2'455.00
<b>TOTALE</b>	<b>22'773</b>	<b>100.00%</b>	<b>59'500.20</b>	<b>29'754.00</b>

L'incasso delle quote a carico dei Comuni del comprensorio avviene direttamente  
**sul conto della Società Tiratori del Gaggio c/o Banca Raiffeisen del  
Vedeggio (IBAN: CH55 8080 8002 7464 3305 8)**

Vi preghiamo di voler versare il vostro acconto entro il 31 gennaio 2022.

Con i migliori saluti.

PER IL MUNICIPIO DI CUREGLIA:

Il Sindaco:  
Tessa Gambazzi Pagnamenta

Il Segretario:  
pp Mara Galli



Intimazione ai Comuni di

Cadempino, Canobbio, Comano, Cureglia, Lamone, Massagno, Origlio, Ponte  
Capriasca, Savosa, Vezia

Copia p.c.: [info@tiratoridelgaggio.ch](mailto:info@tiratoridelgaggio.ch) - [stefano.fedele@ti.ch](mailto:stefano.fedele@ti.ch)

Allegato: Preventivo 2022

Cureglia, 3 dicembre 2021

Computo delle spese delle infrastrutture di tiro da sostenere dai Comuni

Anno: 2022  Preventivo termine da concordare con il Comune di riferimento  
 Consuntivo termine da concordare con il Comune di riferimento

Società di tiro: Tiratori del Gaggio

Stand di tiro: Cureglia-Origlio

Spese	Preventivo	Consuntivo
<b>1. Assicurazioni</b>		
RC (responsabilità civile)	SFr. -	
USS (assicurazione complementare per l'esercizio del tiro)	SFr. 450.00	
Stabili	SFr. 900.00	
Economia domestica	SFr. -	
Apparecchiature	SFr. 700.00	
Acqua, Incendio e danni eventi naturali	SFr. 850.00	
<b>Totale assicurazioni</b>	<b>SFr. 2'900.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>2. Spese di manutenzione (art. 7 Ordinanza impianti di tiro)</b>		
Stabili, infrastrutture e paratie	SFr. 1'000.00	
Installazioni elettriche	SFr. 500.00	
Misure di protezione contro i rumori	SFr. -	
Bersagli mobili o elettronici e installazioni accessorie	SFr. 600.00	
Meccanismi e telai dei bersagli mobili o elettronici	SFr. 300.00	
Parapalle /pre-parapalle con le relative piastre e cassoni recuperatori	SFr. 800.00	
Sicurezza dell'impianto	SFr. 5'700.00	
Dispositivi di sbarramento e di avvertimento	SFr. 300.00	
Pulizia e manutenzione	SFr. 1'200.00	
<b>Totale spese di manutenzione</b>	<b>SFr. 10'400.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>3. Tasse e imposte</b>		
Allacciamenti (acqua, fogna, luce, gas, elettricità, telefonia)	SFr. 6'000.00	
Smaltimento rifiuti	SFr. 200.00	
Tasse e imposte varie e tassa d'esercizio	SFr. 2'100.00	
<b>Totale tasse e imposte</b>	<b>SFr. 8'300.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>4. Altre spese</b>		
Risanamenti ambientali a norma di legge	SFr. -	
Rinnovo e adeguamento delle installazioni a norma di legge	SFr. -	
Spese di approntamento e manutenzione effettuate dal personale della Società	SFr. 3'800.00	
Messa fuori uso dell'impianto	SFr. -	
Affitti, noleggi e servitù	SFr. 2'000.00	
Interessi passivi per investimenti su infrastrutture	SFr. 2'000.00	
Altre spese (perizie, consulenze, domande di costruzione, spese legali, ecc.)	SFr. 2'100.00	
<b>Totale altre spese</b>	<b>SFr. 9'900.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>5. Fondo di rinnovamento e ammortamenti</b>		
Fondo di rinnovamento per infrastrutture	SFr. 20'000.00	
Ammortamento su debiti per infrastrutture	SFr. 4'000.00	
<b>Totale fondo di rinnovamento e ammortamenti</b>	<b>SFr. 24'000.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>6. Diversi</b>		
Spese diverse	SFr. 4'000.00	
<b>Totale diversi</b>	<b>SFr. 4'000.00</b>	<b>SFr. -</b>
<b>7. Deduzioni entrate</b>		
Contributi cantonali o federali per opere realizzate	SFr. -	
<b>Totale deduzioni entrate</b>	<b>SFr. -</b>	<b>SFr. -</b>
<b>Totale spese</b>	<b>SFr. 59'500.00</b>	<b>SFr. -</b>



Ripartizione delle spese delle infrastrutture di tiro da sostenere dai Comuni

Anno: **2022**  
Società di tiro: **Tiratori del Gaggio**  
Stand di tiro: **Cureglia-Origlio**

Totale delle spese da ripartire: **Sfr. 59'500.00**  
Abitanti al: **31.12.2020**

**Per il calcolo:**  
inserire cifra del consuntivo/preventivo

Comune	Abitanti	%	Importo	Già versato	Saldo
Cadempino	1'521	6.68%	Sfr. 3'974.00		Sfr. 3'974.00
Canobbio	2'302	10.11%	Sfr. 6'014.55		Sfr. 6'014.55
Comano	2'084	9.15%	Sfr. 5'445.00		Sfr. 5'445.00
Cureglia	1'434	6.30%	Sfr. 3'746.70		Sfr. 3'746.70
Lamone	1'694	7.44%	Sfr. 4'426.00		Sfr. 4'426.00
Massagno	6'272	27.54%	Sfr. 16'387.15		Sfr. 16'387.15
Origlio	1'497	6.57%	Sfr. 3'911.30		Sfr. 3'911.30
Ponte Capriasca	1'871	8.22%	Sfr. 4'888.45		Sfr. 4'888.45
Savosa	2'219	9.74%	Sfr. 5'797.70		Sfr. 5'797.70
Vezia	1'879	8.25%	Sfr. 4'909.35		Sfr. 4'909.35
<b>Totale:</b>	<b>22'773</b>	<b>100%</b>	<b>Sfr. 59'500.20</b>	<b>Sfr. -</b>	<b>Sfr. 59'500.20</b>